

PER

P-148

15

Le

Le Numéro, 5 Cts.

Pelerin

Donnez

l'aumône est

Publié

LES DEUX SOIRS

... ACROSTICHE ...

A TOUT AMI DU BAZAR

LORSQUE S'ASSOMBRIT LA NATURE
 ET MET SON MANTEAU DE FROIDURE,
 PASSANT, JE M'ASSIEDS A TON SEUIL.
 EN CES HEURES DE LA RAFALE,
 L'ORPHELIN DORT PRÈS D'UN CERCEAU,
 ET JE CONTEMPLE UN VIEILLARD PALE ;
 REMPLIS MA MAIN, SÈCHE MON CEIL,
 INONDE EN BIENFAITS LA MISÈRE,
 NE FUIS PAS, JE SUIS LA PRIÈRE.

A. D'ESLYRES.

Le...

Pelerin

Publié au profit

du

Bazar ...

de Ste-Cunégonde

4 Novembre 1895.

"Le Pelerin"

Organe officiel du Bazar de Ste-Cunégonde.
Paraissant les deux soirs.

ADMINISTRATION :

DIRECTEUR : GEORGE GEOPFRION, E. E. D.
SECRETARE : J. A. PAGÉ.
TRÉSORIER : J. O. A. POIRIER.

Toute correspondance pour le "Le Pelerin" devra être remise à son kiosque, ou dans la salle du Bazar, ou adressée comme suit :

LE PELERIN
BOITE 24, STE-CUNÉGONDE

131

PRIME AUX LECTEURS DU PELERIN.

Chaque numéro du PELERIN portera un chiffre qui vous sera communiqué dans un tirage, un tous les deux soirs. L'heureux gagnant aura droit de magnifiques objets, généreusement fournis par notre populaire pharmacien, M. MARIN.

Le tirage sera fait au kiosque du Journal.

PROGRAMME DES CONCERTS.

LUNDI, 4 NOVEMBRE :

FANFARE ST-HENRI.

- ROMANCE DELLE A. DELISLE
- SOLO CORNET J. WERMENLINGER
- SOLO HARPE UN ITALIEN
- SOLO PIANO DELLE A. DASSEREAU

MARDI, 5 NOVEMBRE :

- SOLO PIANO M. BISAILLON
- ROMANCE J. LS BÉRUBÉ
- DÉCLAMATION J. U. A. GEOPFRION, E. E. D.
- SOLO VIOLON A. DESJARDINS
- CHANSON COMIQUE U. GERVAIS

CHRONIQUETTE.

Notre petit journal commence ce soir sa course pèlerine au milieu de vous. Il s'en vient frapper à vos seuils avec confiance, sûr de s'abriter sous des toits hospitaliers. Que vous veut-il?... un regard bienveillant lui suffit, et s'il vous quémande un obole, n'est pour vous faire contribuer à la belle des entre-prises : à l'érection d'une maison aimée, refuge de toutes les âmes, ou tous les âges se coudoient à partir de l'enfant jusqu'au vieillard qui penche.

Il ne quémande rien pour la Sœur de Charité. A ces vierges sublimes, les trésors d'en haut sont acquis, et l'Epoux a vin les a dotées de parures et de biens impérissables. auprès desquels les plus splendides rivières de diamants ne sont que vile poussière.

L'obole que vous lui donnerez sera pour vos pauvres.

N'avez-vous jamais coudoyé dans votre chemin, un vieillard vacillant, arbre séculaire qui s'incline lentement vers le sol? Les intempéries de la saison ont raidi ses mains amaigries et sillonné cette figure blême où se lisent de longues heures de souffrances.

N'avez-vous jamais franchi le seuil d'une chambre dénudée, où de pâles enfants tremblants de fièvre demandent à une jeune mère de quoi emplir leurs petites bouches? Si ces spectacles ne se sont jamais offerts à votre vue, interrogez la Sœur de Charité, l'admirable servante des humbles, et vous n'hésitez plus à desserrer les cordons de vos bourses.

C'est pour ces pauvres deshérités que le PELERIN frappe à vos seuils, en vous redisant son refrain.

Donnez riches : l'aumône est seur de la prière.

En retour de vos générosités, le PELERIN vous fera passer de joyeuses heures. Ayant beaucoup vu, il a beaucoup appris. Il vous racontera tout : historiettes, nouvelles, biographies, croquettes. C'est un Santa Claus, qui vivra deux semaines avec vous, tirant de sa hotte magique mille joujoux intéressants. Chaque soir, vous le verrez glaner dans vos salles du bazar, prêtant une oreille indiscreète aux moindre propos. Comme un bon ami, il

LE PELERIN.

vous suivra partout, à la promenade, dans vos foyers, au bureau de travail. Je connais plus d'une lectrice qui le cachera sous son douillet oreiller, pour rêver même aux jolies choses cachées en ses feuillets.

Va donc petit PÉLERIN, les portes te sont ouvertes. Puisse-tu passer comme l'oiseau d'espérance en semant tes notes joyeuses au fond de tous les cœurs.

A. D'ESLYRES.

L'HIRONDELLE.

DÉDIÉE AUX AIMABLES QUÉMANDEUSES DU BAZAR.

Sur le chêne du coteau,
Revient en un jour si beau
L'hirondelle.

Tu nous amènes l'espoir
Avec les brises du soir,
Sœur fidèle.

De ton voyage lointain,
As-tu mis un doux refrain
Sous ton aile ?

Le val attend ton retour,
A ma solitaire tour,
Viens ma belle.

Ne songeant qu'à toi, l'amant
Triste, avait perdu ce chant
Qui captive.

Sa voix redisait aux échos,
Sœur, reviens avec les flots
Sur ma rive.

Oui reviens dans nos climats,
Viens chanter : " Plus de frimas,
Plus de givre."

Reviens dans nos gais salons.
Où, du bruit de tes chansons
Tu m'enivres.

Pauvre, palpite d'espoir !
Ne vois-tu dans son œil noir
L'espérance ?

Les beaux jours vont revenir
Soufflant avec le plaisir,
L'abondance.

Riche, ouvre tes coffres d'or.
Elle te quémande encor
Une mie.

Pour l'affamé qui se meurt,
Oui, comble de joyeux cœur
Notre amie.

Douce sœur, je te bénis.
En te revoyant, j'appris
A connaître

Ton cœur d'or et ses bienfaits ;
A chanter dans mes couplets
Le grand Maître.

VERDURONNETTE.

NOTES BIOGRAPHIQUES.

Les clichés des vignettes que contiendra chaque soir le Pèlerin ont été tirés de l'ouvrage "STE-CUNÉGONDE DE MONTRÉAL." Notes et Souvenirs par E. Z. Massicotte. Avec illustration de Edmond J. Massicotte.

Nous remercions bien sincèrement ces Messieurs de leur obligeance, ils coopèrent ainsi à rendre plus attrayant notre cher PELERIN.

La Rédaction.



M. ALPHONSE SÉGUIN, P. T. R.

Visiteurs, vous qui aimez à stationner parmi nous, à contempler notre magnifique temple, nos superbes maisons d'éducation ; le confort qui règne dans notre petite ville ; ne vous êtes-vous jamais demandé quel esprit vaste avait conçu ces belles choses, et coopéré puissamment à leur exécution ?

Son nom est encore vivace dans toutes les mémoires, sous l'humble toit où le bon pasteur séchait les larmes amères et prodiguait ses dons, dans la riche demeure qu'il animait de l'amour de Dieu et des bonnes œuvres, chez nos hommes publics dont il fut l'ami constant et le meilleur conseiller.

M. Alphonse Séguin fut le créateur de Ste-Cunégonde, et le mot est juste ; car à la fin d'Octobre 1895, lorsque le jeune curé fut appelé à la déserte de notre faubourg, tout était à créer ; et même le faubourg qui portait le nom de " Village Delisle " ne fut érigé canoniquement en paroisse, qu'au milieu de décembre, sous le vocable de Ste-Cunégonde.

Donc, tout était à faire. Mais le vaillant prêtre qui conduisait au cœur d'un hiver rigou-

reux, nos Zouaves sur les bords du lac Mégan- tic et réussissait à fonder Piopolis. malgré l'opposition systématique des "Squatters," était l'homme de la circonstance. Il a réussi dans son œuvre, car c'était l'homme d'une idée: travailler au bonheur de ses semblables en les conduisant vers Dieu.

Je suis heureux de mettre à profit les notes que M. l'Abbé A. Nantel publiait dans les *Annales Teresiennes*, au lendemain de sa mort.

" M. Séguin, arrivait à Ste-Cunégonde avec l'ardeur de l'entrain de la jeunesse. Il apportait à sa tâche une activité infatigable, une volonté forte et tenace, des vues larges, un coup d'œil sûr autant que hardi; un esprit d'initiative capable de créer des ressources comme d'exploiter celles qui restaient."

Avec un tel pasteur, Ste-Cunégonde se transforma à vue d'œil. Eglise, presbytère, asile, maisons d'éducation, œuvres de charité; il fit tout. Du côté matériel, il aida puissamment à embellir Ste-Cunégonde.

La préoccupation de ces nombreux travaux pourrait faire croire qu'il était d'abord difficile, tout le contraire existait: homme sympathique, accueillant, retrouvant ses gaietés de jeune homme quand il se mettait au jeu. Il avait toujours une caresse pour les petits, et recevait aussi bien le plus humble de ses paroissiens que le plus haut fonctionnaire public.

Dix-sept ans de labeurs fatigants ayant miné sa forte constitution, quand il s'affaissa un jour au champ d'honneur, comme un brave qui

tombe sous le drapeau. Dieu l'appela à une meilleure vie, le 19 mai au matin 1893, à l'âge de 50 ans.

Il est parti le bon pasteur, cette belle figure du clergé canadien, mais son souvenir nous reste impérissable. Tout nous redit son nom, ces nombreux édifices dédiés à la charité, ces maisons d'éducation où se presse la jeunesse studieuse. Tout cela est comme un monument

qui chante son nom, et le redira à nos descendants.

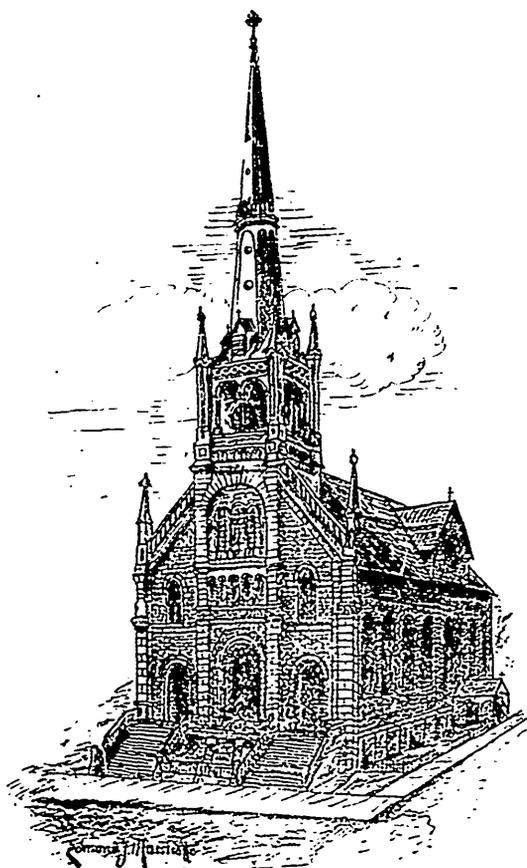
Je ne puis terminer, citoyens de Ste-Cunégonde, qu'en vous exhortant à louer Dieu "en admirant cette carrière si tôt brisée et pourtant si pleine d'œuvres et de mérites, si longue en sa brièveté."

A. GEOFFRION.

EGLISES

" Les églises sont les palmiers divins qui ont leurs racines dans les tombes, leurs branches vers Dieu; à l'ombre desquels les oiseaux du ciel, la piété, le repentir, l'espérance viennent se rafraîchir et se ranimer."

MGR GERBET.



L'EGLISE ACTUELLE DE STE-CUNÉGONDE.

OBITUAIRE

Au moment où nous allons sous presse, on nous annonce la mort de M. Joseph Pagé, ex-Chef de Police de Ste-Cunégonde, et l'un des citoyens les plus en vue de notre ville. M. Joseph Pagé est le père de notre dévoué Secrétaire et collègue au PÉLERIN. Le Journal offre ces sympathies à la famille éplorée.

Nous publierons de plus amples détails dans notre prochain numéro.

LE PELERIN.

CAUSERIE D'UN INDISCRET

On nous annonce qu'une charmante blonde, V. C... qui désertait dernièrement nos parages pour une paroisse avoisinante, viendra nous revoir cette année durant notre Fête de Charité. Durant son séjour à l'étranger, l'impitoyable mort à moissonné ses plus chères affections, et ravi le plus aimé des pères. Nos sympathies lui sont acquises, et la fauvette si riieuse de l'an dernier, sera toujours la bienvenue au vieux pigeonier, et doublement choyée, puisque la douleur à drapé son front de noir et glacé le rire sur ses lèvres.

* * *

Les longues et délicieuses parties de "Pitro" sont suspendues en certain boudoir. Quelques lutteurs se reposent pour les lauriers futurs, leurs défaites récentes les obligent à "s'entraîner." Si les demoiselles ont eu les honneurs du triomphe, il faut ajouter que leurs adversaires, cœurs chauds et galants, perdaient toujours... par politesse; en fredonnant

Salut, salut, à la jeune garde qui joue!

* * *

A propos de jeux, les délicieuses parties de "Flirt" vont recommencer de plus belle. On signale l'arrivée d'un jeune dandy de St. Henri, qui se fait fort d'enlever les plus jolies quémandeuses au bazar... Nous l'avertissons charitablement que les reporters du PÉLERIN ont l'œil sur lui, et surveillent ses moindres gestes et faits. Il est bon de lui rappeler que l'enlèvement d'une mineure, est une offense criminelle punissable de pas moins de deux ans d'emprisonnement. Son *Signalement*: Homme blond, beaucoup d'embonpoint, n'est propriétaire d'aucun poil follet et raffole des musiciennes.

* * *

Il était rumeur qu'un concours de beauté allait avoir lieu entre MM. Jo. P... et Al. P. : nous sommes heureux de démentir la nouvelle. Après avoir consulté "le conseiller des grâces" ces messieurs, sur l'avis de ce dernier, ont retiré leurs candidatures. La blonde Cérés se voilait déjà la face de dépit.

CURIOSUS.

CROQUETTES.

Je suis "binettiste," c'est dire que j'aime à croquer mes semblables. Une moitié de la pomme est très appétissante, à bon entendeur salut! Quoique ma plume soit maligne, elle n'est pas méchante et pique en riant.

* * *

Castigat ridendo . . . Bien fou serait celui qui prendrait à cœur les quelques facéties débitées sur lui, et si quelqu'un venait à se froisser: nous l'enverrions se promener tout simplement. Chaque soir, je me propose de donner à nos lecteurs deux ou trois binettes de nos "jeunes" les plus en vue. Tout croqué à le droit de rectifier dans le PÉLERIN même, les inexactitudes commises sur son compte.

* * *

J. R. P... : naquit un jour. Doué d'un physique captivant, sa prééminence nasale est une huitième merveille canadienne. Pour faire sa tournée dans le monde, il partit ventre à terre, se releva en trois temps, quinze mouvements, est actuellement échoué au troisième, au milieu d'un peuple mort. Le barbare photographe!!!

Chante à ravir "*Rodrigue* et "*Par derrière chez nous, il y a s'un étang!*" — Rapin, sa profession est de commettre des rapines chez son voisin. Pas dédaigneux, il prend tout, même . . . la tangente.

* * *

V. R. . . . Je tiens à le croquer

Comme un vieux Turc tient à sa culotte.

Comme un rapin

Frais et rupin

A la bouffarde qu'il culotte.

Notre ami porte encore sa première paire de culottes, et culotte un vieux "brulot." Nous apostrophe:

"A propos, as-tu du bon tabac?"

Etudie la dissection, en attendant qu'il soit M. D. "*mundi destructor*." Comme Lamartine, soulève des arguments de 300 kilog. qu'il laisse retomber . . . sur sa tête. Fondera un institut médical. On craint qu'il ne périsse auparavant d'un abcès tabachique. Passé maître dans l'art du "flirtage"!

La Cité de Ste Cunégonde de Montréal

NOTES ET SOUVENIRS

PAR E. Z. MASSICOTTE.

I

FONDATION.

L'esprit des fondateurs est un bien—c'est le nôtre
Heureux celui qui l'a qui l'applique au pays ?
Il ouvre une carrière, il se consacre apôtre,
Préparant l'avenir qui luira pour ses fils.

BENJAMIN SULTZ.

L'histoire de Sainte-Cunégonde ne se perd pas dans la nuit des temps : A l'époque de la fameuse guerre qui se termina par la cession du Canada à l'Angleterre, il ne devait pas même exister une seule habitation sur l'étendue de terre où elle grandit actuellement.

Cette probabilité m'est suggérée par un écrit de S. E. Dawson que je résume ainsi : " Le général Amherst en faisant halte, avec sa nombreuse armée, près du fort de la montagne, situé sur le coteau nord de notre ville, vit toute la surface qui s'étendait devant lui jusqu'aux fortifications de Montréal, couverte de champs de maïs, de vergers et d'arbustes."

Le lieu où naquit notre fière petite ville, n'a donc aucune importance historique.

Tout au plus peut-on dire qu'il fut témoin du passage de Jacques-Cartier, lors de sa visite à la bourgade d'Hochelaga en 1535 (car le révérend abbé Proulx prétend que le découvreur du Canada ne débarqua pas au pied du courant mais au pied du sault St. Louis. Il prétend de plus que la bourgade se trouvait près du site de la cathédrale St. Pierre.) Jacques Cartier eut donc à traverser les paroisses St. Paul. St. Henri, Ste. Cunégonde et St. Joseph.

Plus tard, notre coin de terre ignorée, a dû encore être témoin des marches et contremarches des soldats français et des guerriers sauvages : des détachements américains en 1775, des

armées anglaises et américaines en 1812-13-14. Quoiqu'il en soit, *Sainte-Cunégonde est une véritable démocrate*, et son origine n'a rien de particulier ni sous le rapport historique, ni sous le rapport religieux. Ce qu'elle possède aujourd'hui elle l'a acquis par son travail.

Le terrain, d'abord la propriété du séminaire et des sœurs grises était en partie boisé. Le reste formait une savane qui se prolongeait jusqu'au square C'aboillez et qu'on appelait la " Petite Bourgogne."

Quelques riches citadins recherchant la tranquillité, quelques individus prévoyant sa valeur future, s'y établirent et devinrent ainsi les pionniers de notre minuscule cité.

Le branle-bas fut donné par la construction du canal Lachine. " Le chemin du roi " (rue Notre-Dame,) qui le longeait, quoiqu'à une certaine distance, dut, sans doute, par ce fait, devenir de plus en plus fréquenté. Ceci contribua pour sa part, à l'établissement de quelques personnes.

Alors, les possesseurs du " chemin du roi " le firent macadamiser en neuf. Pour cela, ils se servirent de gravier d'une éminence de cailloux qui existait entre les rues Fulford, Canning et Workman, mais ils en prirent une telle quantité qu'il resta une excavation assez profonde. Les eaux pluviales formèrent une lagune qui reçut le nom de " Gravel Pitt." De là, vient ce nom de " Gravel town " que l'on donna, au début, à l'amas de résidences construites dans cette localité.

Vers 1840, Sainte-Cunégonde ne comptait encore que les habitants suivants :

1° M. Coderre, employé à la barrière de péage, érigée près de la rue Fulford. M. Coderre avait succédé à son beau-père, M. Barollet.

2° M. Quinn, qui possédait une maisonnette près de la rue Dominion.

(A suivre)

D. MERCURE,

3127 Notre-Dame, Ste-Cunégonde.

IMPORTATEUR DE

Marchandises d'Étape et de Fantaisie.

SPÉCIALITÉ : MANUFACTURIER DU Corset P. A.
AU NO. 3057, RUE NOTRE-DAME,
STE-CUNÉGONDE.

JOSEPH PAPINEAU

... MARCHAND DE ...

|| Ferronneries, Peintures,
|| Tapisserie, Vaisselle, &c.

3293, RUE NOTRE-DAME, STE-CUNÉGONDE.

CHARLES MARIN,

PARFUMEUR.
CHIMISTE ET
ELECTRICIEN.



Sole Agent pour
L. Renaud,
Pharmacien de
New-York.

Importateur de Produits Chimiques,
Parfumeries et Médecines Patentées.

3178, RUE NOTRE-DAME,
STE-CUNEGONDE.

HERCULE FAUTEUX

Marchand et Manufacturier de

FERRONNERIE, PEINTURE, HUILE,
TAPISSERIE, VAISSELLE, ETC.



PORTES, CHASSIS, JALOUSIES, MOULURES,
TOURNAGE ET DECOUPAGE.

3174 rue Notre-Dame, Ste-Cunégonde.

CHEZ C. P. FABIEN,

... 3169, rue Notre-Dame

Vous trouverez de beaux SETS DE CHAMBRE
en noyer noir, le dessus en marbre, pour \$30.00,
et en bois franc, depuis \$8.00 et au-delà. Vous y
verrez aussi de magnifiques SETS DE SALON en
pluche, de \$18.00 et au-delà.

Une visite est sollicitée avant d'aller ailleurs

ARTHUR DESJARDINS

Magasin de Pianos et Instruments Divers

tel que Mandolines, Guitares, Violons et Musique
en feuilles. Réparation et Accordage de
Pianos, Orgues, etc.

Propriétaire du "REVE DU FIANCÉ"

2105, RUE NOTRE-DAME,

Près du Carré Chaboullier ... MONTREAL

Buanderie Ste-Cunegonde ...

A. LABELLE.

Tout ouvrage garanti fait à la main. Venez et
vous serez satisfaits.

Spécialité: RIDEAUX EN DENTELLE.

1467 St-Jacques, ... Ste-Cunégonde.



J. B. PILON
&
FILS.

Etabli en
1872



GLACIERES.
EMBRUMAGE
ET VOITURES
DOUBLES
Une Spécialité.

2517, RUE NOTRE-DAME, MONTREAL.

PAS DE BLAGUE!!!

Si vous aimez à épargner
votre argent, achetez vos

Thés, Cafés

Chez **NADEAU,** Le Fameux
Marchand de Thé,

3114 Rue Notre-Dame, STE-CUNEGONDE,
(Près des Rolling Mills.)

Buvez mon Café Hygiénique recommandé aux
dyspeptiques et aux personnes nerveuses.

LOUIS DESJARDINS,

Marchands de Nouveautés

1. Département de Coupe: Assortiment de hautes nou-
veautés en Tweeds, Serge et Drap.

TAILLEURS DE TIRE CLASSE.

2. Département de Modes: Mme Charron exécute avec
beaucoup de soin toute commande qui lui est confiée.

Spécialité: **PRELARTS ET TAPIS** Nous nous chargeons de
la couture et du posage.

3143 Notre-Dame, Ste-Cunégonde.

TELEPHONE BELL 8343.

BUANDERIE CANADIENNE

"PERRAS"

Ouvrage garantie de première classe, à la main.
Tout paquet au montant de 25 centins sera livré à
domicile, gratis.

3103 Notre-Dame, Ste-Cunégonde.

F. X. CHADILLON,

MARCHAND DE ...

Vins et Liqueurs de Premier Choix.

PROVISIONS DE PREMIERE QUALITE.

Coin des rues Delisle et Dominion,
STE-CUNEGONDE.

A. LAURIN,

Marchand de Chaussures en tous les Genres.

Le public est invité à venir voir nos prix. 10% de
meilleur marché que partout ailleurs.
Satisfaction pour tous.

3164, RUE NOTRE-DAME, STE-CUNEGONDE.

Vin St-Eustache!! Vin St-Eustache!!

P. DESJARDINS.

Les connaisseurs aiment à déguster nos Vins Ca-
nadiens. Achetez, et vous n'en voudrez d'autres.
Nos prix sont les meilleurs sur le marché.

Tonique Excellent contre l'Anémie.

90, RUE VINET, STE-CUNEGONDE

LE PELERIN.

LAPORTE, MARTIN & CIE,

EPICIERS EN GROS

MONTREAL.

Nous invitons les connaisseurs à faire l'essai du

Cognac P. Richard et du Champagne Couvert

V. S. O. P.

Garanti Pur
à
l'Analyse.



Positivement
le meilleur
importé
au Canada.

EN VENTE PARTOUT.

Le
Champagne
le plus en
vogue
en Europe.



Cette
marque
existe depuis
1818

EN VENTE PARTOUT.

SEULS AGENTS AU CANADA.

TEL. DES MARCHANDS 1295.

DORÉ & PICHÉ,

Spécialité : **Marchands de Nouveautés**

TWEEDS, TAPIS et PRELARTS.

Nous nous chargeons de la Couture et du Posage.

3095 Rue Notre-Dame,

STE-CUNEGONDE.

ALPHONSE DUBÉ,

Entrepreneur, Manufacturier.

Spécialement pour Communautés
Religieuses et Maisons d'Ecole. Spécialité :

Ouvrage de 1re Classe. Escaliers et Planchers,
Surtout Escaliers en Spirale.

196 RICHELIEU,

STE-CUNEGONDE.



SOCIÉTÉ DE
Secours Mutuels

ou
d'Organisation Nationale.

Maladie Indemnité de \$5.
par semaine, soins et gra-
tuits du Médecin.

Vieillesse Pension annuelle de \$50, \$100, \$200 ou \$300.

Invalidité Indemnité de \$250, \$500, \$1,000 ou \$1500.

Décès Indemnité de \$500, \$1000, \$2000 ou \$3000 aux
bénéficiaires désignés ou aux héritiers.

Certificat de participation acquise à, ris dix ans de sociétariat.
Canadiens-Français, L'Alliance Nationale,
entrez dans

La Société la mieux organisée, la plus prospère
et offrant les plus grands Avantages.

IMPRIMERIE...

N. F. & V. Guertin

79 Rue Saint-Jacques,
Montreal.

L'agrandissement de nos Ateliers et l'installation
de machines perfectionnées nous permettent de
pouvoir garantir satisfaction à ceux qui voudront
bien nous confier leurs commandes.

Impressions pour le Commerce, Catalogues
et Listes de Prix une Spécialité.

Tél. Bell 2732.

Tél. Marchands 979.